

permission has been withheld in those cases only to ensure that public law and order should be preserved;

(b) The Comité de l'Unité togolaise — according to accounts given in the newspaper *La Lumière* — has held a large number of meetings, some of which have been attended by considerable numbers of persons;

(c) The police establishment in Lomé is relatively small, and the attendance of police officers at political meetings is to preserve order at such meetings, a practice which is common in all civilized countries;

2. *Further draws the attention* of the petitioner to the fact that it is not for the Administration, but for the courts, to interpret the provisions of the laws and regulations in force in the Territory;

3. *Expresses the hope*, however, that, taking into account the principle which has just been recalled, the Administering Authority will, in its replies to requests from political parties, furnish in a spirit of understanding the detailed information which may be necessary to them.

548th meeting,
2 July 1954.

1062 (XIV). Petition from the Secretary-General of the Togoland Congress (T/PET.7/351 and Add. 1 and 2)

The Trusteeship Council,

Having examined the petition from the Secretary-General of the Togoland Congress concerning Togoland under French administration, in consultation with France as the Administering Authority concerned (T/PET.7/351 and Add.1 and 2, T/OBS.7/13 and Add.1, T/L.462),

1. *Notes* the observations of the Administering Authority and the statement of its special representative, in particular that:

(a) The thirteen persons arrested on 28 May 1953 were arrested for holding an unauthorized demonstration on the public highway, and that on 3 June 1953 eleven of them were discharged from custody;

(b) The two persons retained in custody — Messrs. Attiogbe and Doh — were sentenced later to imprisonment and fines for organizing an unauthorized demonstration on the public highway, and for insulting and assaulting a police officer;

(c) Messrs. Attiogbe and Doh appealed against their sentences;

2. *Requests* the Administering Authority to inform the Council of the outcome of the appeals lodged by Messrs. Attiogbe and Doh.

548th meeting,
2 July 1954.

1063 (XIV). Petition from the President of Juvento (T/PET.7/352)

The Trusteeship Council,

Having examined the petition from the President of Juvento concerning Togoland under French adminis-

cas il ne s'agissait que de préserver le maintien de l'ordre public;

b) Le Comité de l'unité togolaise, selon les comptes rendus du journal *La Lumière*, a tenu de nombreuses réunions, à plusieurs desquelles ont assisté un nombre considérable de personnes;

c) Les effectifs de la police de Lomé sont relativement limités et si les agents de police assistent aux réunions politiques, c'est en vue d'y maintenir l'ordre; c'est là la pratique courante dans tous les pays civilisés;

2. *Attire en outre l'attention* du pétitionnaire sur le fait que ce n'est pas à l'administration, mais aux tribunaux qu'il appartient d'interpréter les dispositions des lois et règlements en vigueur dans le territoire;

3. *Exprime toutefois l'espoir* que, compte tenu du principe qui vient d'être rappelé, l'Autorité administrante donnera, dans un esprit de compréhension, dans ses réponses aux requêtes des partis politiques, les informations détaillées qui peuvent leur être nécessaires.

548ème séance,
le 2 juillet 1954.

1062 (XIV). Pétition du Secrétaire général du Togoland Congress (T/PET.7/351 et Add.1 et 2)

Le Conseil de tutelle,

Ayant examiné la pétition du Secrétaire général du Togoland Congress concernant le Togo sous administration française, en consultation avec la France, Autorité chargée de l'administration du territoire en question (T/PET.7/351 et Add. 1 et 2, T/OBS.7/13 et Add.1, T/L.462),

1. *Prend acte* des observations de l'Autorité administrante et de la déclaration de son représentant spécial, selon lesquelles notamment:

a) Les treize personnes arrêtées le 28 mai 1953 l'ont été pour avoir organisé une manifestation non autorisée sur la voie publique, et onze d'entre elles ont été remises en liberté le 3 juin 1953;

b) Les deux personnes qui ont été maintenues en détention, MM. Attiogbe et Doh, ont été par la suite condamnées à des peines d'emprisonnement et à des amendes pour avoir organisé une manifestation non autorisée sur la voie publique et s'être livrées à des voies de fait et outrages sur la personne d'un agent de la force publique;

c) MM. Attiogbe et Doh ont fait appel des décisions précitées;

2. *Invite* l'Autorité administrante à informer le Conseil de la suite donnée à l'appel interjeté par MM. Attiogbe et Doh.

548ème séance,
le 2 juillet 1954.

1063 (XIV). Pétition du Président de la Juvento (T/PET.7/352)

Le Conseil de tutelle,

Ayant examiné la pétition du Président de la Juvento concernant le Togo sous administration française, en

tration, in consultation with France as the Administering Authority concerned (T/PET.7/352, T/OBS.7/13/Add.1, T/L.462),

1. *Notes* the statement of the representative of the Administering Authority that the decision to expel Mr. Mensah Aithson from the Territory is subject to reconsideration;

2. *Notes further* the statement of the special representative of the Administering Authority that Mr. Mensah Aithson exercised the functions of the National Secretary of Juvento; and

3. *Requests* the Administering Authority to reconsider its decision with a view to permitting Mr. Mensah Aithson to re-enter the Territory if he so requests.

548th meeting,
2 July 1954.

1064 (XIV). Petition from Mr. J. K. A. Quashie (T/PET.7/353)

The Trusteeship Council,

Having examined the petition from Mr. J. K. A. Quashie concerning Togoland under French administration, in consultation with France as the Administering Authority concerned (T/PET.7/353, T/OBS.7/10, T/L.462),

Draws the attention of the petitioner to the statement of the special representative of the Administering Authority that the measure by which he was refused a visa for his passport was subsequently withdrawn, and that for some time past he has been at liberty to travel to and from Togoland under French administration, and will continue to be at liberty to do so provided that he conforms with the laws and regulations in force in the Territory.

548th meeting,
2 July 1954.

1065 (XIV). Petition from the President of Juvento (T/PET.7/354 and Add. 1 to 4)

The Trusteeship Council,

Having examined the petition from the President of Juvento concerning Togoland under French administration, in consultation with France as the Administering Authority concerned (T/PET.7/354 and Add. 1 to 4, T/OBS.7/10, T/L.462),

1. *Notes* that the complaints of the petitioner arise out of the employment of the police force in maintaining order at public meetings;

2. *Draws the attention* of the petitioner to the need to preserve order at public meetings, not only in order to prevent clashes between opposing factions, but also in order to ensure that every political party — including Juvento — may conduct its meetings in the manner that it desires, free from interference by its political opponents;

3. *Further draws the attention* of the petitioner to the observations of the Administering Authority that:

consultation avec la France, Autorité chargée de l'administration du territoire en question (T/PET.7/352, T/OBS.7/13/Add.1, T/L.462),

1. *Prend note* de la déclaration du représentant de l'Autorité administrante, selon laquelle la décision d'expulser M. Mensah Aithson du territoire pourra faire l'objet d'un nouvel examen;

2. *Prend également note* de la déclaration du représentant spécial de l'Autorité administrante, selon laquelle M. Mensah Aithson a exercé les fonctions de secrétaire national de la Juvento; et

3. *Prie* l'Autorité administrante de reconsidérer sa décision afin de permettre à M. Mensah Aithson de revenir dans le territoire s'il en fait la demande.

548ème séance,
le 2 juillet 1954.

1064 (XIV). Pétition de M. J. K. A. Quashie (T/PET.7/353)

Le Conseil de tutelle,

Ayant examiné la pétition de M. J. K. A. Quashie concernant le Togo sous administration française, en consultation avec la France, Autorité chargée de l'administration du territoire en question (T/PET.7/353, T/OBS.7/10, T/L.462),

Attire l'attention du pétitionnaire sur la déclaration du représentant spécial de l'Autorité chargée de l'administration, selon laquelle la décision de lui refuser un visa a été ultérieurement rapportée, et il est, depuis quelque temps, libre d'entrer au Togo sous administration française et d'en sortir, et continuera à jouir de cette faculté à condition de se conformer aux lois et règlements en vigueur dans le territoire.

548ème séance,
le 2 juillet 1954.

1065 (XIV). Pétition du Président de la Juvento (T/PET.7/354 et Add.1 à 4)

Le Conseil de tutelle,

Ayant examiné la pétition du Président de la Juvento concernant le Togo sous administration française, en consultation avec la France, Autorité chargée de l'administration du territoire en question (T/PET.7/354 et Add. 1 à 4, T/OBS.7/10, T/L.462),

1. *Constate* que la plainte du pétitionnaire découle du fait que des forces de police ont été utilisées pour maintenir l'ordre dans des réunions publiques;

2. *Attire l'attention* du pétitionnaire sur la nécessité de garantir l'ordre dans les réunions publiques, non seulement pour éviter des incidents entre partis opposés, mais aussi pour permettre à tous les partis politiques — y compris la Juvento — d'organiser leurs réunions à leur gré et à l'abri de toute intervention de leurs adversaires politiques;

3. *Attire également l'attention* du pétitionnaire sur les observations de l'Autorité administrante, selon lesquelles :